

# Factors of horocycle flows

MARINA RATNER

*Department of Mathematics, University of California at Berkeley,  
Berkeley, Calif. 94720, USA*

(Received 7 October 1981)

Dedicated to the memory of V. M. Alexeyev

*Abstract.* We classify up to an isomorphism all factors of the classical horocycle flow on the unit tangent bundle of a surface of constant negative curvature with finite volume.

Let  $T = \{T_t, t \in \mathbb{R}\}$  and  $S = \{S_t, t \in \mathbb{R}\}$  be two measure preserving (m.p.) flows on probability spaces  $(X, \mu)$  and  $(Y, \nu)$  respectively. We say that  $S$  is a factor of  $T$  if there is a measure preserving

$$\psi: X \rightarrow Y \quad \text{such that } \psi(T_t x) = S_t \psi(x)$$

for all  $t \in \mathbb{R}$  and  $\mu$ -almost every (a.e.)  $x \in X$ .  $\psi$  is called a conjugacy between  $T$  and  $S$ .  $T$  and  $S$  are called isomorphic ( $T \sim S$ ) if there is an invertible conjugacy between  $T$  and  $S$ , called an isomorphism. We write  $(T, S) \sim (T', S')$  if  $T \sim T'$  and  $S \sim S'$ .  $S$  is called trivial if there is  $y \in Y$  such that  $\nu\{y\} = 1$ . Henceforth the word 'factor' means non-trivial factor.

Let  $\Phi(T)$  denote the set of all isomorphisms

$$\phi: X \rightarrow X \quad \text{such that } \phi(T_t x) = T_t \phi(x)$$

for all  $t \in \mathbb{R}$  and a.e.  $x \in X$  and let  $\Psi = \Psi(T, S)$  denote the set of all conjugacies between  $T$  and  $S$ . We say that  $\psi_1 \in \Psi$  and  $\psi_2 \in \Psi$  are equivalent ( $\psi_1 \sim \psi_2$ ) if there are  $\phi_1 \in \Phi(T)$  and  $\phi_2 \in \Phi(S)$  such that  $\psi_2 = \phi_2 \circ \psi_1 \circ \phi_1$  a.e.

Let  $\pi(T, S)$  denote the set of equivalence classes in  $\Psi$ . It is clear that if  $(T, S) \sim (T', S')$  then there is a natural one-to-one correspondence between  $\pi(T, S)$  and  $\pi(T', S')$ . So  $|\pi(T, S)|$  is an invariant of the isomorphism class of  $(T, S)$ .

One would naturally raise the following problems: (1) classifying all possible factors of a given m.p. flow  $T$  up to an isomorphism; (2) describing  $\pi(T, S)$  for a given factor  $S$  of  $T$ .

In this paper we shall solve these problems for the classical horocycle flow on the unit tangent bundle of a surface of constant negative curvature with finite volume.

Let  $G$  denote the group  $SL(2, \mathbb{R})$  equipped with a left invariant Riemannian metric and let  $\mathcal{T}$  be the set of all discrete subgroups  $\Gamma$  of  $G$  such that the quotient space  $M = \Gamma \backslash G = \{\Gamma g : g \in G\}$  has finite volume.  $M$  can be viewed as the unit tangent bundle of a surface of constant negative curvature with finite volume. Let  $F$  be an element of the Lie algebra  $\mathcal{A}$  of  $G$  and let  $F_t = \exp(tF) \in G$ . The flow  $f = \{f_t, t \in \mathbb{R}\}$

on  $M$  defined by  $f_t(\Gamma g) = \Gamma g \cdot F_t$ ,  $g \in G$ ,  $t \in \mathbb{R}$  is called the algebraic flow, generated by  $F$ .  $f$  preserves the Riemannian volume  $v$  on  $M$  derived from the Haar measure on  $G$ .  $v$  is defined on the Borel  $\sigma$ -algebra  $B_M$  of  $M$  and we denote by  $(\mathcal{B}, \mu)$  the normalized completion of  $(B_M, v)$ ,  $\mu(M) = 1$ .

The horocycle flow

$$h = \{h_t, t \in \mathbb{R}\}$$

on  $M$  is the algebraic flow, generated by  $\begin{pmatrix} 0 & 0 \\ 1 & 0 \end{pmatrix}$ , i.e.

$$h_t(\Gamma g) = \Gamma g N_t,$$

where

$$N_t = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ t & 1 \end{pmatrix}, \quad t \in \mathbb{R}, g \in G.$$

It is well known that  $h$  is ergodic and mixing on  $(M, \mu)$ , in fact mixing of all degrees [1].

Let  $F \in \mathcal{A}$ ,  $\Gamma_i \in \mathcal{T}$ ,  $i = 1, 2$  and let  $f^{(i)}$  be the algebraic flow on  $M_i = \Gamma_i \backslash G$ , generated by  $F$ ,  $i = 1, 2$ . It is easy to see that if  $\Gamma_1 \subset \Gamma_2$  then  $f^{(2)}$  is a factor of  $f^{(1)}$ . Indeed, let

$$\psi: M_1 \rightarrow M_2$$

be defined by

$$\psi(\Gamma_1 g) = \Gamma_2 g, \quad g \in G.$$

Then  $\psi$  is measure preserving and

$$\psi f_t^{(1)}(\Gamma_1 g) = \psi(\Gamma_1 g F_t) = \Gamma_2 g F_t = f_t^{(2)}(\Gamma_2 g) = f_t^{(2)}(\psi(\Gamma_1 g)).$$

We shall call  $f^{(2)}$  an algebraic factor of  $f^{(1)}$ .

The following theorem shows that every factor of the horocycle flow is algebraic.

**THEOREM 1.** *Let  $\Gamma_1 \in \mathcal{T}$ ,  $M_1 = \Gamma_1 \backslash G$  and let  $S$  be a factor of the horocycle  $h^{(1)}$  on  $(M_1, \mu_1)$ . Then there is  $\Gamma_2 \in \mathcal{T}$  such that  $\Gamma_1 \subset \Gamma_2$  and  $S$  is isomorphic to  $h^{(2)}$  on  $(M_2, \mu_2)$ .*

It has been proved in [4] that for  $\Gamma_1, \Gamma_2 \in \mathcal{T}$  the horocycle flows  $h^{(1)}$  and  $h^{(2)}$  are isomorphic iff  $\Gamma_1$  and  $\Gamma_2$  are conjugate in  $G$ , i.e.  $\Gamma_2 = C\Gamma_1 C^{-1}$  for some  $C \in G$ . For  $\Gamma \in \mathcal{T}$  we denote

$$\alpha(\Gamma) = \{\tilde{\Gamma} \in \mathcal{T} : \Gamma \subset \tilde{\Gamma}\}.$$

It is well known [6] that  $\alpha(\Gamma)$  is finite.  $\Gamma$  is called maximal if  $\alpha(\Gamma) = \{\Gamma\}$ . We get the following corollary.

**COROLLARY 1.** *The number of non-isomorphic factors of the horocycle flow  $h$  on  $M = \Gamma \backslash G$ ,  $\Gamma \in \mathcal{T}$  is finite and equals the number of conjugacy classes in  $\alpha(\Gamma)$ .*

It was proved in [4] that if  $\Gamma_2 \in \alpha(\Gamma_1)$  and  $\psi: M_1 \rightarrow M_2$  is a conjugacy between  $h^{(1)}$  and  $h^{(2)}$  then there is  $C \in G$  such that

$$C\Gamma_1 C^{-1} \subset \Gamma_2 \quad \text{and} \quad \psi(\Gamma_1 g) = h_\sigma^{(2)} \psi_C(\Gamma_1 g)$$

for some  $\sigma \in \mathbb{R}$  and a.e.  $\Gamma_1 g \in M_1$ ,  $g \in G$ , where  $\psi_C(\Gamma_1 g) = \Gamma_2 Cg$ . This says that  $\psi \sim \psi_C$ .

For  $\Gamma_2 \in \alpha(\Gamma_1)$  we denote

$$\mathcal{C}(\Gamma_1, \Gamma_2) = \{C \in G : C\Gamma_1 C^{-1} \subset \Gamma_2\} = \{C \in G : C^{-1}\Gamma_2 C \in \alpha(\Gamma_1)\}$$

and

$$\kappa(\Gamma_1, \Gamma_2) = \{\Gamma \in \alpha(\Gamma_1) : \Gamma = C^{-1}\Gamma_2 C \text{ for some } C \in G\}.$$

It follows from [4] that

$$\psi_{C_1} \sim \psi_{C_2}, \quad C_1, C_2 \in \mathcal{C}(\Gamma_1, \Gamma_2).$$

iff  $C_2 = CC_1 D$  for some  $C \in \tilde{\Gamma}_2$  and some  $D \in \tilde{\Gamma}_1$ , where  $\tilde{\Gamma}$  denotes the normalizer of  $\Gamma$  in  $G$ , i.e.

$$\tilde{\Gamma} = \{C \in G : C\Gamma C^{-1} = \Gamma\}.$$

In this case we write  $C_2 \sim C_1$ .  $\sim$  is an equivalence relation in  $\mathcal{C}(\Gamma_1, \Gamma_2)$ . For  $\Gamma', \Gamma'' \in \kappa(\Gamma_1, \Gamma_2)$  we write  $\Gamma' \sim \Gamma''$  if  $\Gamma'' = D^{-1}\Gamma'D$  for some  $D \in \tilde{\Gamma}_1$ . It is clear that  $C_2 \sim C_1$  in  $\mathcal{C}(\Gamma_1, \Gamma_2)$  iff  $C_2^{-1}\Gamma_2 C_2 \sim C_1^{-1}\Gamma_2 C_1$  in  $\kappa(\Gamma_1, \Gamma_2)$ . We have just proved the following theorem.

**THEOREM 2.** *Let  $\Gamma_1, \Gamma_2 \in \mathcal{T}$  and  $\Gamma_1 \subset \Gamma_2$ . Then*

$$\pi(h^{(1)}, h^{(2)}) = \{[\psi_C] : C \in \mathcal{C}(\Gamma_1, \Gamma_2)\},$$

where  $[\psi]$  denotes the equivalence class of  $\psi \in \Psi(h^{(1)}, h^{(2)})$ .  $\pi(h^{(1)}, h^{(2)})$  is finite and  $|\pi(h^{(1)}, h^{(2)})|$  equals the number of equivalence classes in  $\kappa(\Gamma_1, \Gamma_2)$ .

**COROLLARY 2.** *If  $\Gamma$  is maximal and  $S$  is a factor of  $h$  on  $\Gamma \backslash G$ , then  $S$  is isomorphic to  $h$  and  $|\pi(h, S)| = 1$ .*

**THEOREM 3.** *Let  $S$  on  $(Y, \nu)$  be a factor of  $h_1$  (the time-one transformation of the horocycle flow) on  $(M = \Gamma \backslash G, \mu)$ ,  $\Gamma \in \mathcal{T}$  with a conjugacy  $\psi : M \rightarrow Y$ ,  $\psi h_1(x) = h_1 \psi(x)$  a.e.  $x \in M$ . Then there exists a m.p. flow  $\{S_t, t \in \mathbb{R}\}$  on  $(Y, \nu)$  such that  $S = S_1$  and  $\psi h_t(x) = S_t \psi(x)$  for all  $t \in \mathbb{R}$  and a.e.  $x \in M$ .*

**COROLLARY 3.** *If  $S$  is a factor of  $h_1^{(1)}$  on  $M_1 = \Gamma_1 \backslash G$  then there is  $\Gamma_2 \supset \Gamma_1$  such that  $S$  is isomorphic to  $h_1^{(2)}$  on  $M_2 = \Gamma_2 \backslash G$ . If  $\Gamma_1$  is maximal then every factor of  $h_1^{(1)}$  is isomorphic to  $h_1^{(1)}$ .*

The geodesic flow  $g = \{g_t, t \in \mathbb{R}\}$  on  $M = \Gamma \backslash G$ ,  $\Gamma \in \mathcal{T}$  is the algebraic flow, generated by  $\begin{pmatrix} 1 & 0 \\ 0 & -1 \end{pmatrix} \in \mathcal{A}$ , i.e.

$$g_t(\Gamma x) = \Gamma x \begin{pmatrix} \exp(t) & 0 \\ 0 & \exp(-t) \end{pmatrix}, \quad x \in G.$$

$g$  and  $h$  satisfy the following commutation relation:

$$g_t \circ h_s = h_{s \exp(2t)} \circ g_t, \quad t, s \in \mathbb{R}. \tag{*}$$

(\*) shows that  $h_\alpha$  and  $h_\beta$  are isomorphic if  $\alpha \cdot \beta > 0$  and that the entropy of  $h$  is zero.

It is well known that  $g$  is Bernoulli [2] and therefore  $g$  has uncountably many non-isomorphic factors. (\*) shows that the entropy of  $g$  equals 2 for every  $\Gamma \in \mathcal{F}$ . This implies that  $g^{(1)}$  is isomorphic to  $g^{(2)}$  for any  $\Gamma_1, \Gamma_2 \in \mathcal{F}$ . One can show that  $\pi(g^{(1)}, g^{(2)})$  is uncountable.

The proof of theorem 1 consists of three basic steps: (1) We show (§ 3) that if a flow  $S$  on  $(Y, \nu)$  is a factor of the horocycle flow  $h$  on  $(M, \mu)$  with a factor map  $\psi: M \rightarrow Y$  then  $\psi^{-1}\{y\}$  is finite for a.e.  $y \in Y$ . This uses the basic estimates on divergence of horocycles (§ 2) to show that  $\psi$  is locally 1-1; (2) using (1) we show that any factor map of the horocycle flow must be a factor map of the entire action of  $SL(2, R)$  (§ 4); (3) using (2), we construct a discrete subgroup of  $SL(2, R)$  for which the factor is a horocycle flow (the end of § 4).

Section 1 contains some measure-theoretical background and in § 5 we prove theorem 3.

I am grateful to Joe Wolf for valuable discussions.

1. Factors and invariant partitions

Henceforth all measure spaces are assumed to be separable and complete.

Let  $S = \{S_t, t \in R\}$  on  $(Y, \nu)$  be a factor of  $T = \{T_t, t \in R\}$  on  $(X, \mu)$  with a conjugacy  $\psi: X \rightarrow Y$

$$\psi T_t(x) = S_t \psi(x) \quad \text{for all } t \in R \text{ and a.e. } x \in X. \tag{1.1}$$

We can assume without loss of generality that (1.1) holds for all  $x \in X$ .  $\psi$  induces a measurable partition

$$\xi = \xi(\psi) = \{\psi^{-1}\{y\} : y \in Y\}$$

of  $X$  (see [5]), invariant under  $T$ , i.e. for every  $t \in R$

$$C \in \xi \quad \text{iff } T_t C \in \xi.$$

Let  $X/\xi$  be the quotient space, induced by  $\xi$  and let  $\pi: X \rightarrow X/\xi$  be the projection  $\pi(x) = C(x)$ , where  $C(x)$  denotes the atom of  $\xi$ , containing  $x$ . A set  $A \subset X/\xi$  is called measurable in  $X/\xi$  if  $\pi^{-1}(A)$  is measurable in  $X$ . We define a measure  $\mu_\xi$  on  $X/\xi$  by  $\mu_\xi(A) = \mu(\pi^{-1}(A))$ .  $\pi$  is a conjugacy between  $T$  and the m.p. flow  $T^\xi$  on  $X/\xi$  defined by

$$T_t^\xi(C(x)) = C(Tx), \quad x \in X, t \in R.$$

It is clear, that  $T^\xi$  is isomorphic to  $S$ .

It is well known (see [5]) that for a.e.  $C \in \xi$  there is a probability measure  $\mu_C$  on  $C$  such that if  $A \subset X$  is measurable in  $X$  then  $A \cap C$  is measurable in  $C$  and

$$\mu(A) = \int_{X/\xi} \mu_C(A \cap C) d\mu_\xi(C). \tag{1.2}$$

Henceforth it will be clear from the context when  $C \in \xi$  is considered as a subset of  $X$  and when it is considered as a point of  $X/\xi$ . The family of measures  $\{\mu_C\}$  is unique in the following sense: a family  $\{\mu'_C\}$  satisfies (1.2) iff  $\mu'_C = \mu_C$  for a.e.

$C \in X/\xi$ . This says that by possibly changing  $\{\mu_C\}$  on a set of  $\mu_\xi$ -measure zero we can get a set

$$\Omega \subset X/\xi, \quad T_t^\xi \Omega = \Omega, \quad t \in \mathbb{R}, \quad \mu_\xi(\Omega) = 1$$

such that if  $C \in \Omega$  then

$$\begin{aligned} A \subset C \text{ is measurable in } C \text{ iff } T_t A \text{ is measurable in } T_t C \\ \text{and } \mu_C(A) = \mu_{T_t C} T_t A \text{ for all } t \in \mathbb{R}. \end{aligned} \tag{1.3}$$

We can assume without loss of generality that (1.3) holds for all  $C \in X/\xi$ , since  $T^\xi$  restricted on  $\Omega$  is isomorphic to  $T^\xi$  on  $X/\xi$ .

We say that  $\mu_C$  is atomic if there is  $x \in C$  s.t.  $\mu_C\{x\} > 0$ .

**PROPOSITION 1.1.** *Suppose that  $T$  is ergodic and that there is  $Z \subset X/\xi$ ,  $\mu_\xi(Z) > 0$  such that  $\mu_C$  is atomic for every  $C \in Z$ . Then there are*

$$\begin{aligned} U \subset X/\xi, \quad T_t^\xi U = U, \quad t \in \mathbb{R}, \quad \mu_\xi(U) = 1, \\ D \subset X, \quad T_t D = D, \quad t \in \mathbb{R}, \quad \mu(D) = 1 \end{aligned}$$

and an integer  $n > 0$  such that for every  $C \in U$ ,  $D \cap C$  consists of exactly  $n$  points  $x_1(C), \dots, x_n(C)$  with

$$\mu_C\{x_i(C)\} = \frac{1}{n}, \quad i = 1, \dots, n.$$

*Proof.* Let  $m : X/\xi \rightarrow \mathbb{R}$  be defined by

$$m(C) = \sup \{\mu_C\{x\} : x \in C\}.$$

$m$  is measurable [5] and (1.3) shows that  $m$  is constant on orbits of  $T^\xi$ . Since  $T^\xi$  is ergodic, there is

$$U' \subset X/\xi, \quad T_t^\xi U' = U', \quad t \in \mathbb{R}, \quad \mu_\xi(U') = 1$$

such that  $m$  equals a constant  $\alpha$  on  $U'$ . Since

$$\mu_\xi(Z \cap U') > 0 \quad \text{and} \quad m(C) > 0$$

for every  $C \in Z$ ,  $\alpha$  must be positive.

Let

$$D = \{x \in X : C(x) \in U' \text{ and } \mu_C\{x\} = \alpha\}.$$

$D$  is measurable [5] and (1.3) shows that  $D$  consists of orbits of  $T$ . It is clear, that  $\mu(D) > 0$ . Since  $T$  is ergodic,  $\mu(D) = 1$ .

Let

$$\begin{aligned} U = \{C \in U' : \mu_C(C \cap D) = 1\}, \\ \mu_\xi(U) = 1, \quad T_t^\xi U = U, \quad t \in \mathbb{R}. \end{aligned}$$

If  $x \in C \cap D$  then  $\mu_C\{x\} = \alpha > 0$ ,  $C \in U$ . This says that  $C \cap D$ ,  $C \in U$  consists of finite many points  $x_1(C), \dots, x_n(C)$  and that  $\alpha = 1/n$ , since  $\mu_C(C \cap D) = 1$ ,  $C \in U$ . This completes the proof. □

It also follows from [5] that if a.e.  $C \in X/\xi$  consists of  $n$  points of equal  $\mu_C$ -measure, then there are a measurable

$$V \subset X/\xi, \quad \mu_\xi(V) = 1, \quad \pi^{-1}(V) = \tilde{X}, \quad \mu(\tilde{X}) = 1$$

and pairwise disjoint measurable  $X_i \subset X, i = 1, \dots, n,$

$$X = \bigcup_{i=1}^n X_i, \quad \mu(X_i) = \frac{1}{n}, \quad i = 1, \dots, n$$

such that if  $C \in V$  then

$$C \cap X_i = \{x_i(C)\}$$

consists of exactly one point and the maps  $\phi_i: \tilde{X}$  onto  $X_i$  defined by

$$\phi_i(x) = x_i(C(x))$$

are measurable,  $i = 1, \dots, n.$  The pair  $(X_i, \phi_i)$  is called a measurable cross-section of  $\xi, i = 1, \dots, n.$

2. Properties of the covering horocycle flow in  $G$

Let  $p: G \rightarrow M = \Gamma \backslash G, \Gamma \in \mathcal{T}$  be the covering projection  $p(g) = \Gamma g.$  Let

$$G_t g = g \cdot \begin{pmatrix} e^t & 0 \\ 0 & e^{-t} \end{pmatrix} \quad \text{and} \quad H_t g = g \cdot \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ t & 1 \end{pmatrix} \quad g \in G, t \in \mathbb{R}$$

be the geodesic and the horocycle flows on  $G,$  covering  $\{g_t\}$  and  $\{h_t\}$  on  $M$  respectively. We shall also consider the flow

$$H_t^* g = g \cdot \begin{pmatrix} 1 & t \\ 0 & 1 \end{pmatrix}$$

on  $G,$  covering the flow

$$h_t^*(\Gamma g) = \Gamma H_t^* g$$

on  $M.$

We have

$$G_t \circ H_s = H_{s \exp(2t)} \circ G_t, \quad G_t \circ H_s^* = H_{s \exp(-2t)}^* \circ G_t, \quad t, s \in \mathbb{R}. \tag{2.1}$$

We assume that  $G$  is equipped with a left invariant Riemannian metric, in which the length of the orbit intervals  $[g, Gg], [g, Hg]$  and  $[g, H_t^* g]$  is  $t, g \in G.$  Let  $d: G \times G \rightarrow \mathbb{R}^+$  be the left invariant metric on  $G,$  induced by this Riemannian metric and let  $e$  denote the identity element of  $G.$

Denote

$$\Delta(g) = \max \{|1 - a|, |b|, |c|\} \quad \text{for } g = \begin{pmatrix} a & b \\ c & d \end{pmatrix} \in G.$$

It is well known, that there is  $A > 1$  such that

$$A^{-1} \Delta(g) \leq d(e, g) \leq A \Delta(g) \quad \text{for all } g \in G \text{ with } d(g, e) \leq 1. \tag{2.2}$$

For  $x, y \in G$  we have

$$d(H_s x, H_s y) = d(e, N_{-s} \cdot g \cdot N_s)$$

where  $g = x^{-1} \cdot y$  and  $N_s = \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ s & 1 \end{pmatrix}$ . It follows from (2.2) that if  $d(H_sx, H_sy) \leq 1$ , then

$$A^{-1} \Delta(N_{-s} \cdot g \cdot N_s) \leq d(H_sx, H_sy) \leq A \Delta(N_{-s} \cdot g \cdot N_s)$$

where,

$$\Delta(N_{-s} \cdot g \cdot N_s) = \max \{ |1 - a - bs|, |b|, |bs^2 + s(a - d) - c| \} \tag{2.3}$$

and

$$g = x^{-1} \cdot y = \begin{pmatrix} a & b \\ c & d \end{pmatrix}.$$

Let  $0 < \epsilon \leq 1$  be small and suppose that  $d(x, y) < \epsilon$ . We shall now estimate the length of the time the horocycle orbits  $H_sx$  and  $H_sy$  stay within  $\epsilon$ . (2.3) shows that  $d(H_sx, H_sy)$  grows polynomially in  $s$ . We have

$$\{s \in \mathbb{R}^+ : d(H_sx, H_sy) \leq \epsilon\} \subset \{s \in \mathbb{R}^+ : \Delta(N_{-s} \cdot g \cdot N_s) \leq A \cdot \epsilon\} = E(g, \epsilon) \tag{2.4}$$

where  $g = x^{-1} \cdot y$  and  $\Delta(N_{-s} \cdot g \cdot N_s)$  are as in (2.3).

It is easy to compute that:

(1)  $E(g, \epsilon)$  consists of at most two connected components  $E_0 = E_0(g, \epsilon) \ni 0$  and  $E_1 = E_1(g, \epsilon)$ ;

(2) If

$$l = l(g, \epsilon) = \max \{l(E_0), l(E_1)\} \geq 1 \text{ (} l(I) \text{ denotes the length of } I\text{),}$$

then for every  $s \in E(g, \epsilon)$  we have

$$|1 - a_s| \leq D(\epsilon)/l, \quad |b_s| \leq D(\epsilon)/l^2, \quad |c_s| \leq \epsilon \tag{2.5}$$

where

$$\begin{pmatrix} a_s & b_s \\ c_s & d_s \end{pmatrix} = N_{-s} \cdot g \cdot N_s \quad \text{and} \quad \epsilon \leq D(\epsilon) \rightarrow 0$$

when  $\epsilon \rightarrow 0$ .

It follows from (2.3) and (2.5) that if  $l \geq 1$  then

$$\Delta(N_{-s-u} \cdot g \cdot N_{s+u}) \leq 3D(\epsilon) \quad \text{for all } s \in E(g, \epsilon) \text{ and all } 0 \leq u \leq l.$$

This implies that

$$d(H_{s+u}x, H_{s+u}y) \leq 3AD(\epsilon) \quad \text{for all } s \in E(g, \epsilon) \text{ and all } 0 \leq u \leq l. \tag{2.6}$$

Henceforth  $D(\epsilon)$  will always mean a constant depending only on  $\epsilon$  and converging to 0 when  $\epsilon \rightarrow 0$ .

Let us observe that if

$$g = \begin{pmatrix} a & b \\ c & d \end{pmatrix}, \quad \Delta(g) < \epsilon$$

and  $\epsilon$  is sufficiently small then

$$g = H_q H_r^* G_p e \text{ where } p = \log a / (1 + bc), \quad r = b e^{-p}, \quad q = c e^p. \tag{2.7}$$

For  $g \in G$  and  $\alpha, \beta, \gamma \geq 0$  we define

$$U(g; \alpha, \beta, \gamma) = \{\tilde{g} \in G: \tilde{g} = H_q H_r^* G_p g \text{ for some } |p| \leq \alpha, |r| \leq \beta, |q| \leq \gamma\}.$$

It follows from (2.1) that for every  $t \in \mathbb{R}$

$$G_t U(g; \alpha, \beta, \gamma) = U(G_t g; \alpha, \beta e^{-2t}, \gamma e^{2t}). \tag{2.8}$$

It follows from (2.4), (2.5) and (2.7) that if  $s \in E(x^{-1} \cdot y, \epsilon)$  and  $l = l(x^{-1} \cdot y, \epsilon) \geq 1$  then

$$H_s y \in U(H_s x, D(\epsilon)/l, D(\epsilon)/l^2, D(\epsilon)) \tag{2.9}$$

where  $D(\epsilon) \rightarrow 0$  when  $\epsilon \rightarrow 0$ .

We shall need the following:

LEMMA 2.1. *Given  $0 < \delta < 1$  there are  $\tilde{\delta} > 0$  and  $\bar{\delta} > 0$  depending only on  $\delta$  such that if  $d(x, y) < \tilde{\delta}$ ,  $x, y \in G$  then for every  $s \in E(x^{-1} \cdot y, 1)$  and every  $0 \leq u < \bar{\delta} l(x^{-1} \cdot y, 1)$  with  $s + u \notin E(x^{-1} y, 1)$*

$$\text{either } d(H_{s+u} x, H_{s+u+1} y) < \delta \text{ or } d(H_{s+u} x, H_{s+u-1} y) < \delta. \tag{2.10}$$

*Proof.* It is enough to show that there are  $\tilde{\delta} > 0$  and  $\bar{\delta} > 0$  such that if  $\Delta(g) < \tilde{\delta}$ ,  $g \in G$  then for every  $s \in E(g, 1)$  and every

$$0 \leq u \leq \bar{\delta} l(g, 1) \text{ and } s + u \notin E(g, 1)$$

we have  $|c_{s+u}| > 1$  and

$$\max \{|1 - a_{s+u}|, |b_{s+u}|, |c_{s+u} - \text{sign } c_{s+u}|\} \leq \delta,$$

where

$$g_s = N_{-s} \cdot g \cdot N_s = \begin{pmatrix} a_s & b_s \\ c_s & d_s \end{pmatrix}$$

and  $\text{sign } c = c/|c|$  if  $c \neq 0$ .

Let  $0 < \tilde{\delta} < \delta$  be so small that if  $\Delta(g) < \tilde{\delta}$  then

$$\Delta(g_s) < 1 \text{ for all } 0 \leq s \leq 2D(1)/\delta.$$

(see (2.5) for the definition of  $D(1)$ ). This says that

$$l = l(g, 1) \geq 2D(1)/\delta.$$

Let  $\bar{\delta} = \delta/4D(1)$  and let  $s \in E(g, 1)$ ,  $0 \leq u \leq \bar{\delta} l$ . We have using (2.3) and (2.5)

$$\begin{aligned} |b_{s+u}| &= |b_s| \leq D(1)/l^2 \leq \delta \\ |1 - a_{s+u}| &= |1 - a_s - b_s u| \leq D(1)/l + \bar{\delta} l \cdot D(1)/l^2 \leq \delta \end{aligned} \tag{2.11}$$

$$|c_{s+u} + c_s| = |b_s u^2 + u(a_s - d_s)| \leq \bar{\delta}^2 D(1) + 3\bar{\delta} D(1) \leq 4D(1)\bar{\delta} = \delta. \tag{2.12}$$

(2.11) shows that

$$|c_{s+u}| > 1 \text{ if } s + u \notin E(g, 1)$$

since  $\Delta(g_{s+u}) > 1$  for  $s + u \notin E(g, 1)$ . Also  $|c_s| \leq 1$  for  $s \in E(g, 1)$ . This and (2.12) imply that

$$|c_{s+u} - \text{sign } c_{s+u}| \leq \delta \text{ if } s + u \notin E(g, 1).$$

This completes the proof. □



Denote

$$W_\varepsilon(g) = U(g; \varepsilon, \varepsilon, 0), g \in G.$$

We say that  $x, y \in G, y \in W_\varepsilon(x)$  form an  $\varepsilon$ -strip of length  $t \geq 0$  if for every  $s \in [0, t]$  there is  $q(s) \geq 0, q(0) = 0$  such that

$$H_{q(s)}y \in W_\varepsilon(H_sx). \tag{2.13}$$

$q(s) = q(s, x, y)$  is uniquely defined by (2.13) and is a smooth function of  $(s, x, y)$ . It is easy to compute that

$$|q(s) - s| = D(\varepsilon)s, \tag{2.14}$$

where  $D(\varepsilon) \rightarrow 0$  when  $\varepsilon \rightarrow 0$ . It follows from (2.1) that if  $x, y$  form an  $\varepsilon$ -strip of length  $t$  then  $G_\tau x, G_\tau y, \tau \geq 0$  form an  $\varepsilon$ -strip of length  $t e^{2\tau}$ .

3. *h*-invariant partitions

Let  $h = \{h_t, t \in \mathbb{R}\}$  be the horocycle flow on  $(M = \Gamma \backslash G, \mu)$  and let  $S$  on  $(Y, \nu)$  be a factor of  $h_1$  (the time-one transformation of the flow  $h_t$ ) with a conjugacy  $\psi: M \rightarrow Y$

$$\psi h_1(x) = S\psi(x) \quad \text{for a.e. } x \in M. \tag{3.1}$$

LEMMA 3.1. *Let  $\zeta$  be the partition of  $M$  induced by  $\psi$  (see § 1). Then there exists  $Z \subset M/\zeta, \mu_\zeta(Z) > 0$  such that  $\mu_C$  is atomic for every  $C \in Z$ .*

*Proof.* We can assume without loss of generality that  $Y$  is a compact metric space and  $S$  is a homeomorphism of  $Y$  onto itself. Moreover, there exists  $\varepsilon_Y > 0$  such that

$$d_Y(y, Sy) > \varepsilon_Y \quad \text{for every } y \in Y, \tag{3.2}$$

where  $d_Y$  denotes the metric in  $Y$  (see for instance [3]).

Let  $0 < \theta < 0.01$  be fixed.

Since  $\psi: M \rightarrow Y$  is measurable, there is  $\Lambda \subset M, \mu(\Lambda) > 1 - \theta$  such that  $\psi$  is uniformly continuous on  $\Lambda$  (see lemma 3.1 in [4]).

Let  $0 < \delta < 1$  be such that

$$\text{if } d(w_1, w_2) < \delta, \quad w_1, w_2 \in \Lambda \quad \text{then } d_Y(\psi w_1, \psi w_2) < \varepsilon_Y.$$

Let  $\tilde{\delta} = \tilde{\delta}(\delta) > 0$  and  $\bar{\delta} = \bar{\delta}(\delta) > 0$  be as in lemma 2.1. Since  $h_1$  is ergodic, there are  $V \subset M, \mu(V) > 1 - \bar{\delta}/100$  and an integer  $n_0 > 0$  such that

$$\begin{aligned} &\text{if } n \geq n_0 \text{ and } x \in V \text{ then the relative frequency of} \\ &\Lambda \text{ on } \{x, h_1x, \dots, h_nx\} \text{ is at least } 1 - 2\theta. \end{aligned} \tag{3.3}$$

Let  $\tilde{V} \subset M, \mu(\tilde{V}) > 1 - \theta$  and an integer  $n_1 > n_0$  be such that

$$\begin{aligned} &\text{if } n \geq n_1 \text{ and } x \in \tilde{V} \text{ then the relative frequency of} \\ &V \text{ on } \{x, h_1x, \dots, h_nx\} \text{ is at least } 1 - \bar{\delta}/90. \end{aligned} \tag{3.4}$$

Let  $0 < \delta_1 < \tilde{\delta}$  be so small that if  $d(x, y) < \delta_1, x, y \in G$  then

$$d(H_sx, H_sy) < 1 \quad \text{for all } 0 \leq s \leq 2n_1/\bar{\delta}. \tag{3.5}$$

We claim that

$$d(u, v) \geq \delta_1 \tag{3.6}$$

for every  $u, v \in C \cap \tilde{V}$ ,  $u \neq v$  and every  $C \in \zeta$ .

Suppose on the contrary that there are  $C_0 \in \zeta$  and  $u_0, v_0 \in C_0 \cap \tilde{V}$ ,  $u_0 \neq v_0$  such that  $d(u_0, v_0) < \delta_1$ .

Let  $x_0 = p^{-1}(u_0)$ ,  $y_0 = p^{-1}(v_0)$ ,  $x_0, y_0 \in G$  be such that  $d(x_0, y_0) = d(u_0, v_0)$  and let  $E = E(x_0^{-1} \cdot y_0, 1) = E_0 \cup E_1$  be as in (2.5) ( $E_1$  can be empty),  $E_0 = [0, s_0]$ ,  $E_1 = [s_1, s_2]$ ,  $s_1 > s_0$ .

(3.5) implies that

$$2n_1/\bar{\delta} \leq l(E_0) \leq \max \{l(E_0), l(E_1)\} = l.$$

Denote

$$F_0 = [s_0, s_0 + \bar{\delta}l/2], \quad F = [0, s_0] \cup F_0 \quad \text{if } s_1 - s_0 > \bar{\delta}l$$

and

$$F_0 = [s_2, s_2 + \bar{\delta}l/2], \quad F = [0, s_2] \cup F_0 \quad \text{if } s_1 - s_0 \leq \bar{\delta}l.$$

We have  $F_0 \subset F - E$  and

$$|F| \geq n_1 \quad \text{and} \quad |F_0|/|F| \geq \bar{\delta}/20. \tag{3.7}$$

where  $|F|$  denotes the number of integers in  $F$ .

Let

$$\tilde{J} = \{m \in F : m \text{ is an integer and } h_m u_0 \in V, h_m v_0 \in V\}.$$

It follows from (3.4) that

$$|\tilde{J}|/|F| \geq 1 - \bar{\delta}/40$$

since  $u_0, v_0 \in \tilde{V}$  and  $|F| > n_1$ . This and (3.7) imply that there is an integer  $m_0$  such that

$$m_0 \in F_0 \cap \tilde{J}.$$

Denote

$$J = \{m \in [m_0, m_0 + \bar{\delta}l/2] : m \text{ is an integer and } h_m u_0 \in \Lambda, h_{m-1} v_0 \in \Lambda, h_{m+1} v_0 \in \Lambda\}.$$

It follows from (3.3) that

$$|J|/[m_0, m_0 + \bar{\delta}l/2] \geq 1 - 6\theta,$$

since

$$h_{m_0} u_0, h_{m_0} v_0 \in V \quad \text{and} \quad \bar{\delta}l/2 > n_1 > n_0.$$

This implies that there is

$$m_1 \in [m_0, m_0 + \bar{\delta}l/2] \subset [s_0, s_0 + \bar{\delta}l/2] \cup [s_2, s_2 + \bar{\delta}l/2]$$

such that

$$h_{m_1} u_0 \in \Lambda, \quad h_{m_1-1} v_0 \in \Lambda \quad \text{and} \quad h_{m_1+1} v_0 \in \Lambda. \tag{3.8}$$

It follows from lemma 2.1 that

$$\text{either } d(h_{m_1} u_0, h_{m_1+1} v_0) < \delta \quad \text{or} \quad d(h_{m_1} u_0, h_{m_1-1} v_0) < \delta \tag{3.9}$$

since  $d(u_0, v_0) < \delta_1 < \tilde{\delta}(\delta)$ .

Assume for simplicity that the first condition of (3.9) holds. We have by (3.8) and our choice of  $\delta$

$$d_Y(\psi h_{m_1} u_0, \psi h_{m_1+1} v_0) < \varepsilon_Y. \tag{3.10}$$

(3.1) implies that

$$\psi(h_{m_1+1} v_0) = S\psi(h_{m_1} v_0).$$

Also

$$\psi(h_{m_1} u_0) = \psi(h_{m_1} v_0) = y$$

since  $u_0, v_0 \in C_0 \in \zeta$ . (3.10) implies then that

$$d_Y(y, Sy) < \varepsilon_Y$$

which contradicts (3.2). So we have proved (3.6).

Since  $\mu(\tilde{V}) > 0$  there is  $Z \subset M/\zeta, \mu_\zeta(Z) > 0$  such that

$$\mu_C(C \cap \tilde{V}) > 0 \quad \text{for every } C \in Z. \tag{3.11}$$

(3.6) implies that  $C \cap \tilde{V}$  is at most countable. This implies via (3.11) that  $\mu_C$  is atomic for every  $C \in Z$ . This completes the proof.  $\square$

*Note 3.1.* It follows from the proof of lemma 3.1 that given  $0 < \theta < 0.01$  there are a compact  $K \subset M, \mu(K) > 1 - \theta$  and  $\delta_1 > 0$  such that

$$d(u, v) \geq \delta_1 \quad \text{for every } u, v \in C \cap K, u \neq v \text{ and every } C \in \zeta.$$

#### 4. Algebraicity of $\xi$

From now on our discussion will be similar to [4].

Let  $S = \{S_t, t \in \mathbb{R}\}$  on  $(Y, \nu)$  be a factor of  $h = \{h_t, t \in \mathbb{R}\}$  on  $(M, \mu)$  with a conjugacy  $\psi: M \rightarrow Y$

$$\psi h_t(x) = S_t \psi(x) \quad \text{for all } t \in \mathbb{R} \text{ and a.e. } x \in M,$$

and let  $\xi$  be the  $h$ -invariant partition of  $M$ , induced by  $\psi$ . It follows from proposition 1.1 and lemma 3.1, that there are  $D \subset M, h_t D = D, t \in \mathbb{R}, \mu(D) = 1, U \subset M/\xi, h_t^\xi U = U, t \in \mathbb{R}, \mu_\xi(U) = 1$  and an integer  $n > 0$  such that for every  $C \in U$  the intersection  $D \cap C$  consists of exactly  $n$  points with  $\mu_C$ -measure  $1/n$ .

We assume without loss of generality that  $D = M$  and  $U = M/\xi$ . Thus each  $C \in \xi$  consists of  $n$  distinct points of  $\mu_C$ -measure  $1/n$ .

Let  $0 < \theta < 0.01$  be given. Using the discreteness of  $\Gamma \in \mathcal{F}, M = \Gamma \backslash G$  and note 3.1, we can get a compact  $K \subset M, \mu(K) > 1 - \theta^2/n^2$  and  $\rho > 0$  such that

- (1) if  $x \in p^{-1}(K)$  then the projection  $p: G \rightarrow M, p(g) = \Gamma g$  is an isometry on the ball of radius  $\rho$  centered at  $x$ .
- (2)  $d(u, v) \geq \rho$  for every  $u, v \in C \cap K, u \neq v, C \in \xi$ .

Let

$$K' = \pi^{-1} \left\{ C \in M/\xi: \mu_C(C \cap K) > 1 - \frac{\theta}{n} \right\},$$

where  $\pi: M \rightarrow M/\xi$  is the projection  $\pi(x) = \xi(x), x \in M$ .  $K'$  consists of atoms of  $\xi$ . We have

$$\mu(K') > 1 - \theta/n \quad \text{and} \quad K' \subset K, \tag{4.2}$$

since  $\mu(K) > 1 - \theta^2/n^2$  and every  $C \in \xi$  consists of  $n$  points of  $\mu_C$ -measure  $1/n$ .

Let  $0 < \varepsilon < \rho/2$  be so small that

$$\varepsilon < 1 \text{ (see (2.2)) and } 3AD(\varepsilon) < \rho/2 \text{ in (2.6).} \tag{4.3}$$

Let  $0 < \delta_0 < \varepsilon$  be so small that if  $d(x, y) < \delta_0$ ,  $x, y \in G$  then

$$d(H_sx, H_sy) < \varepsilon \text{ for all } 0 \leq s \leq 1. \tag{4.4}$$

Let  $u \in K$ ,  $v \in M$  and  $d(u, v) < \delta < \delta_0$ . Let  $x, y \in G$  be such that  $p(x) = u$ ,  $p(y) = v$  and  $d(x, y) < \delta$ . Denote

$$E(u, v, \varepsilon) = E_0(x^{-1} \cdot y, \varepsilon)$$

where  $E_0(x^{-1} \cdot y, \varepsilon)$  is defined in (2.5).  $E(u, v, \varepsilon)$  is well defined and does not depend on the choice of  $x \in p^{-1}(u)$ ,  $y \in p^{-1}(v)$ , since  $u \in K$  and  $\delta < \rho$ . It follows from (4.4) that  $l(E(u, v, \varepsilon)) \geq 1$ . Henceforth  $\xi(v)$  denotes the atom of  $\xi$ , containing  $v$ .

LEMMA 4.1. *Let  $0 < \delta < \delta_0$ ,  $u, v \in M$  and  $A_t = A_t(u, v, \delta) = \{s \in [0, t]: \text{there exists } v(s) \in \xi(v) \text{ such that } h_s v(s) \in K' \text{ and } d(h_s u, h_s v(s)) < \delta\}$ ,  $t \geq 1$ . If  $l(A_t) > 0.9t$  then there is  $s \in A_t$  such that  $l(E(h_s u, h_s v(s), \delta)) \geq 0.2t$ .*

*Proof.* The proof is similar to that of lemma 2.1 in [4]. Let

$$E_s = s + E(h_s u, h_s v(s), \delta), \quad s \in A_t.$$

We claim that

$$\text{if } s_1 \in A_t \text{ and } v(s_1) \neq v(s) \text{ then } s_1 \notin E_s. \tag{4.5}$$

Indeed, suppose on the contrary that  $s_1 \in E_s$ . Then

$$d(h_{s_1} u, h_{s_1} v(s)) < 3AD(\varepsilon) < \rho/2$$

by (2.6) and (4.3). Also we have

$$d(h_{s_1} v(s_1), h_{s_1} u) < \delta < \rho/2,$$

since  $s_1 \in A_t$ . This implies that

$$d(h_{s_1} v(s_1), h_{s_1} v(s)) < \rho. \tag{4.6}$$

We have

$$h_{s_1} v(s) \in \xi(h_{s_1} v(s_1)),$$

since  $v(s), v(s_1) \in \xi(v)$ . Also

$$h_{s_1} v(s_1) \in K',$$

since  $s_1 \in A_t$  and therefore

$$h_{s_1} v(s) \in K',$$

since  $K'$  consists of atoms of  $\xi$ . This and (4.6) imply that

$$h_{s_1} v(s) = h_{s_1} v(s_1)$$

which contradicts  $v(s) \neq v(s_1)$  in (4.5).

Let  $\beta = \{E_1, \dots, E_m\}$  be the collection of pairwise disjoint intervals  $E_i = [s_i, \tau_i] \subset [0, t]$ ,  $s_j > \tau_i$ ,  $j > i$ , such that  $E_i = E_s$  for some  $s \in A_i$ ,  $i = 1, \dots, m$  and  $A_i \subset \bigcup_{i=1}^m E_i$  and let  $d(E_i, E_j) = s_j - \tau_i$ .

Let  $x \in G$  be such that  $p(x) = u$ ,  $x_i = H_s x$ ,  $p(x_i) = h_s u = u_i$  and let  $y_i \in G$  be such that  $d(x_i, y_i) < \delta$  and  $p(y_i) = h_s v(s_i) = v_i$ . We have

$$E_i = s_i + E_0(x_i^{-1} \cdot y_i, \delta) \subset s_i + E(x_i^{-1} \cdot y_i, \delta)$$

and

$$l(E_i) \leq l(x_i^{-1} \cdot y_i, \delta) = l_i$$

(see (2.5)). Suppose that  $s_j - s_i = q$  and  $v(s_i) = v(s_j)$ . We have

$$(h_s u, h_s v(s_j)) = (u_j, v_j) = (h_q u_i, h_q v_i).$$

Though  $d(x_i, y_i) < \delta$ ,  $p(x_i) = u_i$ ,  $p(y_i) = v_i$  and  $d(u_j, v_j) < \delta$ , it is not necessarily true that

$$d(H_q x_i, H_q y_i) < \delta,$$

but there is a unique  $\mathcal{D} \in \Gamma$  such that

$$d(H_q x_i, \mathcal{D} \cdot H_q y_i) < \delta. \tag{4.7}$$

We write  $E_i \overset{\Gamma}{\sim} E_j$  if  $v(s_i) = v(s_j)$  and  $\mathcal{D} \neq e$  in (4.7),  $E_i \overset{e}{\sim} E_j$  if  $v(s_i) = v(s_j)$  and  $\mathcal{D} = e$  in (4.7) and  $E_i \overset{\xi}{\sim} E_j$  if  $v(s_i) \neq v(s_j)$ . It follows from (2.6) and (4.3) that

$$d(H_{q_i+s} x_i, H_{q_i+s} y_i) \leq 3AD(\epsilon) < \rho/2 \tag{4.8}$$

for all  $0 \leq s \leq l_i$ , where  $q_i = \tau_i - s_i$ ,  $i = 1, \dots, m$ . This implies via (4.1) that

$$s_j - \tau_i = d(E_i, E_j) \geq l_i \text{ if } E_i \overset{\Gamma}{\sim} E_j \tag{4.9}$$

since  $y_j \in p^{-1}(K)$ . (4.8) also shows that

$$d(h_{\tau_i+s} u, h_{\tau_i+s} v(s_i)) = d(h_{q_i+s} u_i, h_{q_i+s} v_i) < \rho/2$$

for all  $0 \leq s \leq l_i$ . This implies that

$$s_j - \tau_i = d(E_i, E_j) \geq l_i \text{ if } E_i \overset{\xi}{\sim} E_j, \tag{4.10}$$

since otherwise we would have

$$d(h_s v(s_i), h_s v(s_j)) < \rho$$

which contradicts (4.1), since  $v(s_i) \neq v(s_j)$ ,  $h_s v(s_j) \in K'$  and  $h_s v(s_i) \in \xi(h_s v(s_j)) \subset K'$ .

Let us now define a new collection  $\bar{\beta} = \{\bar{E}_1, \dots, \bar{E}_m\}$  by the following procedure. We set  $\bar{E}_1 = E_1$  unless  $E_1 \overset{e}{\sim} E_2$  and  $d(E_1, E_2) \leq l(E_1)$ . In this last case we set  $\bar{E}_1 = [s_1, \tau_2] \supset E_1 \cup E_2$ . Suppose  $\bar{E}_k$ ,  $k = 1, \dots, p$  have been defined. To define  $\bar{E}_{p+1}$  we apply the same construction to the first  $E \in \beta$ , which has not been included in any  $\bar{E}_k$ ,  $k = 1, \dots, p$ .

It follows from the construction of  $\bar{\beta}$  that

$$d(\bar{E}_k, \bar{E}_{k+1}) \geq l(\bar{E}_k) \text{ if } \bar{E}_k \overset{\xi}{\sim} \bar{E}_{k+1} \tag{4.11}$$

and for each  $\bar{E}_k \in \bar{\beta}$  there is  $E_{ik} \in \beta$  such that

$$\text{either } \bar{E}_k = E_{ik} \text{ or } \bar{E}_k \supset (E_{ik} \cup E_{i_{k+1}}) \text{ and } l(\bar{E}_k) \leq 3l_{ik}. \tag{4.12}$$

This, (4.9) and (4.10) imply

$$d(\bar{E}_k, \bar{E}_{k+1}) \geq l_{ik} \geq l(\bar{E}_k)/3$$

if  $\bar{E}_k \overset{\Gamma}{\sim} \bar{E}_{k+1}$  or  $\bar{E}_k \overset{\xi}{\sim} \bar{E}_{k+1}$ . This and (4.11) give

$$d(\bar{E}_k, \bar{E}_{k+1}) \geq l(\bar{E}_k)/3 \text{ for all } k = 1, \dots, \bar{m} - 1. \tag{4.13}$$

Denote

$$l(\bar{\beta}) = \sum_{k=1}^{\bar{m}} l(\bar{E}_k).$$

We have

$$l(\bar{\beta}) > 0.9t,$$

since  $A_t \subset \bigcup_{k=1}^m \bar{E}_k$ .

This and (4.13) imply that there is  $\bar{E} \in \bar{\beta}$  such that

$$l(\bar{E}) \geq 0.6t.$$

This implies via (4.12) that there is  $E \in \beta$  such that  $l(E) \geq 0.2t$ . This completes the proof. □

**COROLLARY 4.1.** *Let  $u, v \in M$  and let  $l(A_t) > 0.9t$  for all  $t \geq t_0 > 1$ , where  $A_t = A_t(u, v, \delta)$  as in lemma 4.1. Then there is  $\tilde{v} \in \xi(v)$  such that  $\tilde{v} = h_q u$  for some  $q = q(u, v, \delta)$ ,  $|q| < \delta$ .*

*Proof.* It follows from the proof of lemma 4.1 that there is  $s \geq 0$  such that

$$l(E(h_s u, h_s v(s), \delta)) \geq 0.2t \text{ for all } t \geq t_0.$$

(2.5) shows that this may happen only if  $h_s v(s) = h_q h_s u$  for some  $|q| < \delta$ . We get  $\tilde{v} = v(s) = h_q u$ ,  $\tilde{v} \in \xi(v)$ . □

For  $A \subset M$  we shall write  $A < \xi$  if  $A$  consists of atoms of  $\xi$ .

According to § 1 there are  $X < \xi$ ,  $\mu(X) = 1$  and pairwise disjoint measurable sets

$$X_i \subset X, i = 1, \dots, n, \bigcup_{i=1}^n X_i = X, \mu(X_i) = \frac{1}{n}$$

such that for every  $x \in X$  the intersection

$$\xi(x) \cap X_i = \{x_i(x)\}$$

consists of exactly one point and the map  $\phi_i: X$  onto  $X_i$  defined by  $\phi_i(x) = x_i(x)$  is measurable,  $i = 1, \dots, n$ .

Let  $K'$  be the set defined in (4.2) and let

$$\tilde{K} = K' \cap X, \mu(\tilde{K}) = \mu(K') > 1 - \frac{\theta}{n}, \tilde{K} < \xi.$$

Since  $\phi_i: X \rightarrow X_i$  is measurable,  $i = 1, \dots, n$  there is  $\Lambda \subset X, \mu(\Lambda) > 1 - \theta$  such that  $\Lambda < \xi$  and each  $\phi_i, i = 1, \dots, n$  is uniformly continuous on  $\Lambda$  (see lemma 3.1 in [4]).

Let

$$Q = \Lambda \cap \tilde{K}, \quad \mu(Q) > 1 - 2\theta, \quad Q < \xi$$

and let  $\Omega$  be the generic set of  $Q$  for  $h$ ,

$$h_t \Omega = \Omega, \quad t \in \mathbb{R}, \quad \mu(\Omega) = 1, \quad \Omega < \xi.$$

LEMMA 4.2. *For every  $0 < \delta < \delta_0$  there is  $\omega = \omega(\delta) > 0$  such that if  $u_1, v_1 \in \Omega, v_1 = g_p u_1$  for some  $|p| < \omega$ , then for every  $u_2 \in \xi(u_1)$  there is  $v_2 \in \xi(v_1)$  such that  $v_2 = h_b g_p u_2$  for some  $b = b(u_1, u_2, p), |b| < \delta$  and  $b(h_t u_1, h_t u_2, p) = b(u_1, u_2, p)$  for all  $t \in \mathbb{R}$ .*

*Proof.* Since  $\phi_i, i = 1, \dots, n$  are uniformly continuous on  $\Lambda$  there is  $0 < \omega < \delta/2$  such that

$$\text{if } d(w_1, w_2) < \omega, w_1, w_2 \in \Lambda \text{ then } d(\phi_i \cdot w_1, \phi_i \cdot w_2) < \delta/2, i = 1, \dots, n. \tag{4.14}$$

Let  $u_1, v_1 \in \Omega, v_1 = g_p u_1$  for some  $|p| < \omega$ . Let  $\lambda_0 > 0$  be such that

$$\text{if } \lambda \geq \lambda_0 \text{ then the relative length measure of } Q \text{ on } [u_1, h_\lambda u_1] \text{ and on } [v_1, h_\lambda v_1] \text{ is at least } 1 - 3\theta. \tag{4.15}$$

Let  $x, y \in G, y = G_p x$  be such that  $p(x) = u_1, p(y) = v_1$ .  $x$  and  $y$  form an  $\omega$ -strip of length  $\lambda$  for every  $\lambda > 0$ . We have

$$H_{q(s)} y = G_p H_s \quad (\text{see (2.13)}) \quad \text{and} \quad h_{q(s)} v_1 = g_p h_s u_1 \quad \text{for all } s \geq 0.$$

Denote

$$F_\lambda = \{s \in [0, \lambda]: h_s u_1 \in Q, h_{q(s)} v_1 \in Q\}.$$

It follows from (4.15) that

$$l(F_\lambda) > (1 - 7\theta)\lambda \tag{4.16}$$

if  $\omega > 0$  is sufficiently small and  $\lambda \geq \lambda_0, q(\lambda) \geq \lambda_0$  (see (2.14)).

Let  $u_2 \in \xi(u_1)$ . We write  $j(t) = i \in \{1, \dots, n\}$  if  $h_t u_2 \in X_i$ .

We have

$$\begin{aligned} \phi_{j(s)}(h_s u_1) &= h_s u_2 \in X_{j(s)} \\ \phi_{j(s)}(h_{q(s)} v_1) &\in \xi(h_{q(s)} v_1) = h_{q(s)} \xi(v_1) \end{aligned}$$

or

$$\phi_{j(s)}(h_{q(s)} v_1) = h_{q(s)} v_1(q(s)),$$

where  $v_1(q(s)) \in \xi(v_1)$  and if  $s \in F_\lambda$  then

$$h_s u_2 \in K', \quad h_{q(s)} v_1(q(s)) \in K' \tag{4.17}$$

and

$$d(h_s u_2, h_{q(s)} v_1(q(s))) < \delta/2$$

by (4.14). Let  $w = g_p u_2$ . We have

$$h_{q(s)} w = g_p h_s u_2$$

and therefore

$$d(h_s u_2, h_{q(s)} w) < \omega.$$

This and (4.17) imply that

$$d(h_{q(s)}w, h_{q(s)}v_1(q(s))) < \omega + \delta/2 \leq \delta \tag{4.18}$$

for all  $s \in F_\lambda$  and all  $\lambda \geq \lambda_0, q(\lambda) \geq \lambda_0$ .

Let  $A_t = A_t(w, v_1, \delta)$  be as in lemma 4.1. (4.16) and (4.18) show that there is  $t_0 > 1$  such that

$$l(A_t) > 0.9t \quad \text{for all } t \geq t_0.$$

It follows then from corollary 4.1 that there is  $v_2 \in \xi(v_1)$  such that  $v_2 = h_b w = h_b q_p u_2$  for some  $b = b(u_1, u_2, p), |b| < \delta$ . It is clear, that  $b(h_t u_1, h_t u_2, p) = b(u_1, u_2, p)$  for all  $t \in \mathbb{R}, |p| < \omega$ . □

It follows from lemma 4.2 that there exists  $\omega_0 > 0$  such that

$$g_p w \in \Omega \text{ iff } g_p u \in \Omega$$

for every  $u \in \Omega, w \in \xi(u), |p| < \omega_0$ , since  $\Omega$  is  $h$ -invariant and  $\Omega < \xi$ .

Let

$$\Omega_p = \{u \in \Omega : g_p u \in \Omega\}, |p| < \omega_0.$$

$\Omega_p$  is  $h$ -invariant,  $\mu(\Omega_p) = 1$  and  $\Omega_p < \xi$ .

LEMMA 4.3. *There is an  $h$ -invariant  $\Omega'_p \subset \Omega_p, \Omega'_p < \xi, \mu(\Omega'_p) = 1$  such that  $b(u, w, p) = 0$  for all  $u \in \Omega'_p, w \in \xi(u), |p| < \omega_0$ .*

*Proof.* It follows from the definition of  $b(u, w, p)$  that it is measurable and

$$\begin{aligned} b(u, w, p) &= -b(w, u, p) \\ b(x, w, p) &= b(u, w, p) - b(u, x, p), \quad x, w \in \xi(u), \\ &u \in \Omega_p, |p| < \omega_0. \end{aligned} \tag{4.19}$$

Define  $\bar{f}_p: \Omega_p \rightarrow \mathbb{R}$  and  $\tilde{f}_p: \Omega_p \rightarrow \mathbb{R}$  by

$$\begin{aligned} \bar{f}_p(u) &= \max \{b(u, w, p) : w \in \xi(u)\} \\ \tilde{f}_p(u) &= \min \{b(u, w, p) : w \in \xi(u)\}. \end{aligned}$$

The functions  $\bar{f}_p$  and  $\tilde{f}_p$  are measurable and constant on orbits of  $h$ . Since  $h$  is ergodic, there are  $\Omega'_p \subset \Omega_p, \mu(\Omega'_p) = 1, \Omega'_p < \xi$  and constants  $\bar{\sigma}, \tilde{\sigma}$  such that  $\bar{f}_p = \bar{\sigma}$  and  $\tilde{f}_p = \tilde{\sigma}$  on  $\Omega'_p$ .

We claim that  $\bar{\sigma} = \tilde{\sigma} = 0$ . Indeed, suppose on the contrary that  $\bar{\sigma} > 0$ . Let  $u \in \Omega'_p$  and  $w \in \xi(u)$  be such that

$$b(u, w, p) = \bar{\sigma}.$$

Then

$$b(w, u, p) = -\bar{\sigma} < 0$$

and therefore  $\tilde{\sigma} < 0$ .

Let  $x \in \xi(u)$  be such that

$$b(u, x, p) = \tilde{\sigma}.$$

Then

$$b(x, w, p) = \bar{\sigma} - \tilde{\sigma} > \bar{\sigma}$$



by (4.19) which contradicts the fact that  $\bar{\sigma} = \max \{b(x, w, p) : w \in \xi(x)\}$ . Therefore  $\bar{\sigma} = \bar{\sigma} = 0$ . This completes the proof.  $\square$

Let

$$\tilde{\Omega} = \bigcap_{\substack{p \text{ is rational} \\ |p| < \omega_0}} \Omega'_p.$$

$\tilde{\Omega}$  is  $h$ -invariant,  $\mu(\tilde{\Omega}) = 1$  and  $\tilde{\Omega} < \xi$ . We have

$$g_p(\xi(u)) = \xi(g_p u)$$

for all  $u \in \tilde{\Omega}$  and all rational  $|p| < \omega_0$ .

Let  $\bar{\Omega} = \{u \in M : \tilde{\Omega} \text{ is dense on the geodesic orbit of } u\}$ .  $\bar{\Omega}$  is  $h$ -invariant,  $\mu(\bar{\Omega}) = 1$  and  $\bar{\Omega} \cap \tilde{\Omega} < \xi$ . Lemma 4.2 shows that  $b(u, w, p)$  is continuous in  $p$ . This implies that

$$g_p(\xi(u)) = \xi(g_p u) \tag{4.20}$$

for all  $u \in \bar{\Omega} \cap \tilde{\Omega}$  and all  $p \in \mathbb{R}$  with  $g_p u \in \Omega$ .

Let  $g_p u \in M - \Omega$  for some  $u \in \bar{\Omega} \cap \tilde{\Omega}$ ,  $p \in \mathbb{R}$ . We have

$$\begin{aligned} \xi(g_p u) &\subset M - \Omega, \quad \text{since } \Omega < \xi; \\ g_p(\xi(u)) &\subset M - \Omega \quad \text{by (4.20).} \end{aligned}$$

Let us define a partition  $\bar{\xi}$  on  $\bar{\Omega}$  by

$$\begin{aligned} \bar{\xi}(g_p u) &= \xi(g_p u) \quad \text{if } u \in \bar{\Omega} \cap \tilde{\Omega}, g_p u \in \Omega \\ \bar{\xi}(g_p u) &= g_p(\xi(u)) \quad \text{if } u \in \bar{\Omega} \cap \tilde{\Omega}, g_p u \notin \Omega. \end{aligned}$$

We have

$$\bar{\xi} = \xi \text{ on } \bar{\Omega} \cap \Omega < \xi \quad h_t \bar{\xi}(u) = \bar{\xi}(h_t u) \quad g_t \bar{\xi}(u) = \bar{\xi}(g_t u) \tag{4.21}$$

for all  $u \in \bar{\Omega}$  and all  $t \in \mathbb{R}$ .

Let  $Q \subset M$ ,  $\mu(Q) > 1 - 2\theta$ ,  $Q < \xi$  be as in lemma 4.2. Since  $h$  is ergodic, there are  $Z \subset \Omega$ ,  $Z < \xi$ ,  $\mu(Z) > 1 - \theta$  and  $\bar{t} > 0$  such that

$$\begin{aligned} \text{if } z \in Z, t > \bar{t} \text{ then the relative length measure of } Q \\ \text{on } [z, h_t z] \text{ is at least } 1 - 3\theta. \end{aligned} \tag{4.22}$$

Let  $\bar{Z} \subset \bar{\Omega}$  be the generic set of  $Z$  for the geodesic flow  $g$ ,  $\bar{Z} < \bar{\xi}$ ,  $\mu(\bar{Z}) = 1$ .

LEMMA 4.4. *There exists  $\gamma > 0$  such that if  $u, v \in \bar{Z}$  and  $v = h_r^* u$  for some  $|r| < \gamma$  then*

$$\bar{\xi}(v) = h_r^* \bar{\xi}(u).$$

*Proof.* The proof is similar to that of lemma 4.2. Since  $\phi_i, i = 1, \dots, n$  are uniformly continuous on  $Q$ , given  $0 < \delta < \delta_0$  there is  $0 < \omega = \omega(\delta) < \delta/2$  such that

$$\text{if } d(w_1, w_2) < \omega, \quad w_1, w_2 \in Q \text{ then } d(\phi_i w_1, \phi_i w_2) < \delta/2 \quad \text{for all } i = 1, \dots, n. \tag{4.23}$$

Let  $0 < \gamma < \omega$  be such that if  $x, y \in G$ ,  $y \in W_\gamma(x)$  then  $x, y$  form an  $\omega$ -strip of length 1 (see (2.13)). Let

$$u, v \in \bar{Z}, v = h_r^* u \quad \text{for some } |r| < \gamma.$$

We shall show that

$$h_r^* u_1 \in \bar{\xi}(v) \text{ for every } u_1 \in \bar{\xi}(u).$$

Let  $x, y \in G, p(x) = u, p(y) = v, y = H_r^* x$ .  $x$  and  $y$  form an  $\omega$ -strip of length 1.

Since  $u, v \in \bar{Z}$ , there is a sequence  $0 < \tau_k \rightarrow \infty, k \rightarrow \infty$  such that  $\exp(2\tau_k) > \bar{i}$  and

$$u^{(k)} = g_{\tau_k} u \in Z, \quad v^{(k)} = g_{\tau_k} v \in Z, \quad k = 1, 2, \dots$$

Let  $x^{(k)} = G_{\tau_k} x, y^{(k)} = G_{\tau_k} y$ . We have  $p(x^{(k)}) = u^{(k)}, p(y^{(k)}) = v^{(k)}$  and  $x^{(k)}, y^{(k)}$  form an  $\omega$ -strip of length  $t_k = \exp(2\tau_k) > \bar{i}$ . This means (see (2.13)) that

$$H_{q(s)} y^{(k)} \in W_\omega(H_s x^{(k)}) \text{ for all } s \in [0, t_k]$$

or

$$h_{q(s)} v^{(k)} \in W_\omega(h_s u^{(k)}), \quad s \in [0, t_k].$$

Let

$$B_k = \{s \in [0, t_k] : h_s u^{(k)} \in Q, h_{q(s)} v^{(k)} \in Q\}.$$

$k = 1, 2, \dots$  (4.22) implies that

$$l(B_k) > (1 - 7\theta)t_k, \quad k = 1, 2, \dots \tag{4.24}$$

if  $\omega$  is sufficiently small,  $t_k > \bar{i}, q(t_k) > \bar{i}$ .

Let  $u_1 \in \bar{\xi}(u)$ . Then

$$u_1^{(k)} = g_{\tau_k} u_1 \in \bar{\xi}(u^{(k)})$$

by (4.21). We write  $j_k(s) = i \in \{1, \dots, n\}$  if  $h_s u_1^{(k)} \in X_i$ . We have that if  $s \in B_k$  then

$$\begin{aligned} h_s u_1^{(k)} &= \phi_{j_k(s)} h_s u^{(k)} \\ \phi_{j_k(s)} h_{q(s)} v^{(k)} &\in \xi(h_{q(s)} v^{(k)}) = h_{q(s)}(\xi(v^{(k)})) \end{aligned}$$

or

$$\phi_{j_k(s)} h_{q(s)} v^{(k)} = h_{q(s)} v^{(k)}(q(s))$$

for some

$$v^{(k)}(q(s)) \in \xi(v^{(k)}) = \bar{\xi}(v^{(k)}),$$

since  $v^{(k)} \in Z \subset \Omega$ , and

$$d(h_s u_1^{(k)}, h_{q(s)} v^{(k)}(q(s))) < \delta/2 \quad k = 1, 2, \dots \tag{4.25}$$

by (4.23). Let

$$w = h_r^* u_1 \text{ and } w^{(k)} = g_{\tau_k} w, \quad k = 1, 2, \dots$$

We have

$$d(h_s u_1^{(k)}, h_{q(s)} w^{(k)}) < \omega, \quad s \in [0, t_k], \quad k = 1, 2, \dots$$

This and (4.25) imply that

$$d(h_{q(s)} w^{(k)}, h_{q(s)} v^{(k)}(q(s))) < \omega + \delta/2 < \delta.$$

Also

$$h_{q(s)} v^{(k)}(q(s)) \in K' \text{ if } s \in B_k. \tag{4.26}$$

Let

$$A_k = A_{q(t_k)}(w^{(k)}, v^{(k)}, \delta) \subset [0, q(t_k)]$$

be as in lemma 4.1. We have

$$l(A_k) \geq 0.9q(t_k), \quad k = 1, 2, \dots$$

by (4.24) and (4.26), if  $\omega$  is sufficiently small. This implies via lemma 4.1 that there is  $s_k \in [0, q(t_k)]$  such that

$$E(h_{s_k} w^{(k)}, h_{s_k} v^{(k)}(s_k), \delta) \geq 0.2q(t_k), \quad k = 1, 2, \dots$$

This implies via (2.9) that

$$h_{s_k} v^{(k)}(s_k) \in U(h_{s_k} w^{(k)}, D(\varepsilon)/t_k, D(\varepsilon)/t_k^2, D(\varepsilon))$$

and therefore

$$\begin{aligned} g_{-t_k} h_{s_k} v^{(k)}(s_k) &= h_{s_k \exp(-2t_k)} g_{-t_k} v^{(k)}(s_k) \\ &= h_{s_k \exp(-2t_k)} \tilde{v}(k) \in U(h_{s_k \exp(-2t_k)} w, D(\varepsilon)/t_k, D(\varepsilon)/t_k, D(\varepsilon)/t_k), \\ & \hspace{15em} k = 1, 2, \dots \end{aligned} \tag{4.27}$$

where  $\tilde{v}(k) = g_{-t_k} v^{(k)}(s_k) \in \tilde{\xi}(v)$  by (4.21). (4.27) may happen only if

$$w = h_r^* u_1 \in \tilde{\xi}(v)$$

since  $s_k \exp(-2t_k) \in [0, q(1)]$ ,  $k = 1, 2, \dots$ , and  $\tilde{\xi}(v)$  is finite. This completes the proof. □

For  $w \in M$  we denote

$$W^{(u)}(w) = \{w' \in M : w' = h_r g_p w \text{ for some } p, r \in R\}.$$

$W^{(u)}(w)$ ,  $w \in M$  form the unstable foliation  $W^{(u)}$  for the geodesic flow  $g$ . The set  $\tilde{\Omega}$  consists of leaves of  $W^{(u)}$ . It follows from (4.21) that if  $w_k \in W^{(u)}(w)$ ,  $w \in \tilde{\Omega}$  and  $w_k \rightarrow w$  in the topology of  $W^{(u)}(w)$ , then

$$\tilde{\xi}(w_k) \rightarrow \tilde{\xi}(w), \quad k \rightarrow \infty.$$

Let

$$\tilde{Z} = \{w \in \tilde{\Omega} : \tilde{Z} \text{ is dense on the } h^* \text{-orbit of } w\},$$

$\mu(\tilde{Z}) = 1$  and let

$$\bar{W} = \{w \in \tilde{\Omega} : \tilde{Z} \cap \tilde{Z} \text{ is dense in } W^{(u)}(w)\}, \mu(\bar{W}) = 1.$$

It follows from lemma 4.4 and (4.21) that  $\bar{W} < \tilde{\xi}$  and

$$\text{if } u, v \in \bar{W}, v = h_q h_r^* g_p u \text{ for some } p, q, r \in R \text{ then } \tilde{\xi}(v) = h_q h_r^* q_p \tilde{\xi}(u). \tag{4.28}$$

This implies that if

$$w_k \in \bar{W}, \quad w'_k \in \bar{W}, \quad w_k \rightarrow w \in M, \quad w'_k \rightarrow w$$

when  $k \rightarrow \infty$  then

$$\lim_{k \rightarrow \infty} \tilde{\xi}(w_k) = \lim_{k \rightarrow \infty} \tilde{\xi}(w'_k)$$

and this limit equals  $\tilde{\xi}(w)$ , if  $w \in \bar{W}$ . This implies that

$$\text{if } w \in M - \bar{W}, \quad w_k \rightarrow w, \quad w_k \in \bar{W} \text{ then } \lim_{k \rightarrow \infty} \tilde{\xi}(w_k) \subset M - \bar{W}.$$

Let us define a partition  $\tilde{\xi}$  on  $M$  by

$$\begin{aligned} \tilde{\xi}(u) &= \tilde{\xi}(u) \quad \text{if } u \in \bar{W} \text{ and} \\ \tilde{\xi}(u) &= \lim_{k \rightarrow \infty} \tilde{\xi}(u_k), \quad u_k \in \bar{W}, u_k \rightarrow u, k \rightarrow \infty. \end{aligned}$$

$\tilde{\xi}$  is well defined and

$$\begin{aligned} \tilde{\xi} &= \xi \text{ on } \bar{W} \cap \bar{\Omega} \cap \Omega \text{ by (4.21) and if } v = h_q h_r^* g_p u, u \in M \\ \text{then } \tilde{\xi}(v) &= h_q h_r^* g_p \tilde{\xi}(u) \text{ by (4.28).} \end{aligned} \tag{4.29}$$

(4.29) shows that  $h^\xi$  on  $M/\xi$  and  $h^{\tilde{\xi}}$  on  $M/\tilde{\xi}$  are isomorphic, since  $\bar{W} \cap \bar{\Omega} \cap \Omega$  is  $h$ -invariant and  $\mu(\bar{W} \cap \bar{\Omega} \cap \Omega) = 1$ .

*Proof of theorem 1.* Denote

$$\tilde{\Gamma}(u) = p^{-1}(\tilde{\xi}(u)), \quad u \in M \quad \text{and} \quad \tilde{\Gamma} = \tilde{\Gamma}(u_0),$$

where  $u_0 = p(\epsilon)$ . We shall show that  $\tilde{\Gamma}$  is a subgroup of  $G$ .

We say that  $J \in G$  is a chain in  $G$  if  $J = J_1 \cdots J_k$  where

$$J_i = H_{q_i} H_{r_i}^* G_{p_i, \epsilon} = \epsilon \cdot \begin{pmatrix} \exp(p_i) & \\ & \exp(-p_i) \end{pmatrix} \cdot \begin{pmatrix} 1 & r_i \\ 0 & 1 \end{pmatrix} \cdot \begin{pmatrix} 1 & 0 \\ q_i & 1 \end{pmatrix} \dots$$

for some  $p_i, q_i, r_i \in \mathcal{R}, i = 1, \dots, k$ . It is clear, that for any  $g_1, g_2 \in G$  there is a chain  $J \in G$  such that  $g_2 = g_1 \cdot J$ .

Let  $g, \tilde{g} \in \tilde{\Gamma}$  and let

$$g = \epsilon \cdot J, \quad \tilde{g} = \epsilon \cdot \tilde{J}$$

for some chains

$$J = J_1 \cdots J_k, \quad J_i = H_{q_i} H_{r_i}^* G_{p_i, \epsilon}, \quad i = 1, \dots, k$$

and

$$\tilde{J} = \tilde{J}_1 \cdots \tilde{J}_{\tilde{k}}, \quad \tilde{J}_i = H_{\tilde{q}_i} H_{\tilde{r}_i}^* G_{\tilde{p}_i, \epsilon}, \quad i = 1, \dots, \tilde{k}.$$

We write

$$p(J_i) = h_{q_i} h_{r_i}^* g_{p_i} p(\epsilon) = (hh^*g)_i(u_0), \quad i = 1, \dots, k.$$

We have

$$p(g) = (hh^*g)_k \cdots (hh^*g)_1(u_0) \in \tilde{\xi}(u_0)$$

$$p(\tilde{g}) = (\widetilde{hh^*g})_{\tilde{k}} \cdots (\widetilde{hh^*g})_1(u_0) \in \tilde{\xi}(u_0)$$

since  $g, \tilde{g} \in \tilde{\Gamma}$ . This implies by (4.29) that

$$(hh^*g)_k \cdots (hh^*g)_1(\tilde{\xi}(u_0)) = \tilde{\xi}(u_0)$$

and

$$(\widetilde{hh^*g})_{\tilde{k}} \cdots (\widetilde{hh^*g})_1(\tilde{\xi}(u_0)) = \tilde{\xi}(u_0). \tag{4.30}$$

We have

$$g \cdot \tilde{g} = \epsilon \cdot J \cdot \tilde{J}$$

and

$$p(g \cdot \tilde{g}) = (\widetilde{hh^*g})_{\tilde{k}} \cdots (\widetilde{hh^*g})_1 (hh^*g)_k \cdots (hh^*g)_1(u_0) \in \tilde{\xi}(u_0)$$

by (4.30).

This implies that  $g \cdot \tilde{g} \in \tilde{\Gamma}$  and that  $\tilde{\Gamma}$  is a subgroup of  $G$ . It is clear that  $\tilde{\Gamma}$  is discrete and  $\Gamma \subset \tilde{\Gamma}$ .

Let  $g \in \tilde{\Gamma}(u)$ ,  $u \in M$  and let  $g = e \cdot J$  for some chain  $J \in G$ . (4.29) shows that then

$$\tilde{\Gamma}(u) = \tilde{\Gamma} \cdot J = \tilde{\Gamma}g.$$

Define  $\tilde{\psi}: \tilde{\Gamma}/G$  onto  $M/\tilde{\xi}$  by

$$\tilde{\psi}(\tilde{\Gamma}g) = \tilde{\xi}(p(g)).$$

It is clear that  $\tilde{\psi}$  is measure preserving and

$$\tilde{\psi}\tilde{h}_i(\tilde{\Gamma}g) = \tilde{\psi}(\tilde{\Gamma}g \cdot N_i) = \tilde{\xi}(p(g \cdot N_i)) = \tilde{\xi}(h_i g) = h_i^{\tilde{\xi}}\tilde{\xi}(g).$$

This shows that  $\tilde{\psi}$  is an isomorphism between  $\tilde{h}$  and  $\tilde{\Gamma}/G$  and  $h^{\tilde{\xi}}$  on  $M/\tilde{\xi}$ . This implies via (4.29) that  $\tilde{h}$  is isomorphic to  $h^{\tilde{\xi}}$  on  $M/\tilde{\xi}$ . □

5. Proof of theorem 3

Let  $S$  on  $(Y, \nu)$  be a factor of  $h_1$  on  $(M = \Gamma \backslash G, \mu)$  with a conjugacy  $\psi: M \rightarrow Y$

$$\psi h_1(x) = S\psi(x) \quad \text{for a.e. } x \in M,$$

and let  $\zeta$  be the  $h_1$ -invariant partition of  $M$ , induced by  $\psi$ . It follows from proposition 1.1 and lemma 3.1 that there are  $D \subset M$ ,  $h_1 D = D$ ,  $\mu(D) = 1$ ,  $U \subset M/\zeta$ ,  $h_1^{\zeta} U = U$ ,  $\mu_{\zeta}(U) = 1$  and an integer  $n > 0$  such that for every  $C \in U$  the intersection  $C \cap D$  consists of exactly  $n$  points each of  $\mu_C$ -measure  $1/n$ .

We assume without loss of generality that  $D = M$  and  $U = M/\zeta$ . So each  $C \in \zeta$  consists of  $n$  distinct points of  $\mu_C$ -measure  $1/n$ .

Let  $\theta, K, \rho, K', \varepsilon$  and  $\delta_0$  be as in § 4 for  $\zeta$ .

We omit the proof of the following lemma, since it is fully analogous to the proof of lemma 4.1 and corollary 4.1.

LEMMA 5.1. Let  $0 < \delta < \delta_0$ ,  $u, v \in M$  and let

$$A_k = \{m \in \{0, 1, \dots, k\}: \text{there exists } v(m) \in \zeta(v) \text{ such that } h_m v(m) \in K' \text{ and } d(h_m u, h_m v(m)) < \delta\}.$$

If  $|A_k|/k > 0.9$  for all integers  $k > k_0 > 0$  then there is  $\tilde{v} \in \zeta(v)$  such that

$$\tilde{v} = h_q u \quad \text{for some } q = q(u, v, \delta), |q| < \delta.$$

Let  $X < \zeta$ ,  $\mu(X) = 1$  and  $X_i \subset X$ ,  $i = 1, \dots, n$ .

$$X_i \cap X_j = \emptyset, \quad i \neq j,$$

$$\bigcup_{i=1}^n X_i = X, \quad \mu(X_i) = \frac{1}{n}, \quad i = 1, \dots, n$$

be such that for every  $x \in X$  the intersection  $\zeta(x) \cap X_i$  consists of a single point  $x_i(x)$  and the map  $\phi_i: X$  onto  $X_i$  defined by  $\phi(x) = x_i(x)$ , is measurable.

As in § 4 we denote

$$\tilde{K} = K' \cap X, \quad \tilde{K} < \zeta, \quad \mu(\tilde{K}) = \mu(K') > 1 - \theta/n,$$

pick

$$\Lambda \subset X, \quad \Lambda < \zeta, \quad \mu(\Lambda) > 1 - \theta$$

such that each  $\phi_i, i = 1, \dots$ , is uniformly continuous on  $\Lambda$  and take

$$Q = \Lambda \cap \tilde{K}, \quad \mu(Q) > 1 - 2\theta, \quad Q < \zeta.$$

Let  $F \subset M$  be the generic set of  $Q$  for  $h_1$ . We have

$$h_1 F = F, \quad F < \zeta \quad \text{and} \quad \mu(F) = 1.$$

LEMMA 5.2. For every  $0 < \delta < \delta_0$  there is  $\beta = \beta(\delta)$  such that if  $u_1, v_1 \in F, v_1 = h_t u_1$  for some  $|t| < \beta$  then for every  $u_2 \in \zeta(u_1)$  there is  $v_2 \in \zeta(v_1)$  such that  $v_2 = h_a u_2$  for some  $a = a(u_1, u_2, t), |a| < \delta$  and  $a(h_1 u_1, h_1 u_2, t) = a(u_1, u_2, t)$ .

Proof. The proof is similar to that of lemma 4.2. Let  $\beta > 0$  be such that

$$\begin{aligned} &\text{if } d(w_1, w_2) < \beta, \quad w_1, w_2 \in \Lambda \text{ then} \\ &d(\phi_i w_1, \phi_i w_2) < \delta, \quad i = 1, \dots, n. \end{aligned} \tag{5.1}$$

Let

$$u_1, v_1 \in F \quad \text{and} \quad v_1 = h_t u_1 \quad \text{for some } |t| < \beta.$$

Since  $u_1, v_1 \in F$  there is  $k_0 > 0$  such that if  $k \geq k_0$  and

$$B_k = \{m \in \{0, 1, \dots, k\} : h_m u_1 \in Q, h_m v_1 \in Q\}$$

then

$$|B_k|/k > 1 - 7\theta \tag{5.2}$$

where  $|B|$  denotes the number of points in  $B$ .

Let  $u_2 \in \zeta(u_1)$ . We write  $j(m) = i \in \{1, \dots, n\}$  if  $h_m u_2 \in X_i, m = 1, 2, \dots$ . We have

$$\begin{aligned} \phi_{j(m)}(h_m u_1) &= h_m u_2 \in X_{j(m)} \\ \phi_{j(m)}(h_m v_1) &\in \zeta(h_m v_1) = h_m \zeta(v_1) \end{aligned}$$

or

$$\phi_{j(m)}(h_m v_1) = h_m v_1(m)$$

for some  $v_1(m) \in \zeta(v_1)$  and if  $m \in B_k$  then

$$h_m u_2 \in K', \quad h_m v_1(m) \in K'$$

and

$$d(h_m u_2, h_m v_1(m)) < \delta$$

by (5.1). This and (5.2) imply via lemma 5.1 that there is  $v_2 \in \zeta(v_1)$  such that

$$v_2 = h_a u_2$$

for some  $a = a(u_1, u_2, t), |a| < \delta$ . It is clear that

$$a(h_1 u_1, h_1 u_2, t) = a(u_1, u_2, t). \quad \square$$

Let  $T(x)$  denote the  $h_t$ -orbit of  $x \in M$  and let

$$\bar{F} = \{x \in M : F \cap T(x) \text{ is dense in } T(x)\}.$$

$\bar{F}$  is  $h_t$ -invariant,  $t \in \mathbb{R}$  and  $\mu(\bar{F}) = 1$ .

It follows from lemma 5.2 that if  $x \in \bar{F}, x_i \in T(x) \cap F, i = 1, 2, \dots$  and  $x_i \rightarrow x, i \rightarrow \infty$  in the topology of  $T(x)$  then the  $\lim_{i \rightarrow \infty} \zeta(x_i)$  exists and does not depend on the sequence  $x_i \in T(x) \cap F, x_i \rightarrow x, i \rightarrow \infty$ . If  $x \in \bar{F} \cap F$  then this limit equals to  $\zeta(x)$ .

We define  $\bar{\zeta}$  on  $\bar{F}$  by

$$\bar{\zeta}(x) = \zeta(x) \quad \text{if } x \in \bar{F} \cap F$$

and

$$\bar{\zeta}(x) = \lim_{i \rightarrow \infty} \zeta(x_i) \quad \text{if } x \in \bar{F} - F$$

where  $x_i \in T(x) \cap F, i = 1, 2, \dots$  and  $x_i \rightarrow x, i \rightarrow \infty$  in  $T(x)$ .

$\bar{\zeta}$  is well defined and

$$\bar{\zeta}(x) = \zeta(x) \quad \text{for a.e. } x \in M.$$

*Proof of theorem 3.* In order to prove the theorem it is enough to show that there exists an  $h_t$ -invariant set

$$F' \subset \bar{F}, \quad \mu(F') = 1, \quad F' < \bar{\zeta}$$

such that

$$h_t(\bar{\zeta}(x)) = \bar{\zeta}(h_t x) \quad \text{for all } x \in F' \text{ and all } t \in R.$$

It follows from lemma 5.2 that for every  $x \in \bar{F}, \tilde{x} \in \bar{\zeta}(x)$  and  $t \in R$  there is  $a = a(x, \tilde{x}, t) \in R$  such that

$$\begin{aligned} h_a \tilde{x} &\in \bar{\zeta}(h_t x) \\ a(h_t x, h_t \tilde{x}, t) &= a(x, \tilde{x}, t) \end{aligned} \tag{5.3}$$

$$a(x, x, t) = t, \quad a(x, \tilde{x}, 0) = 0, \quad a(x, \tilde{x}, 1) = 1.$$

The function  $a(x, \tilde{x}, t)$  is uniformly continuous in  $t$  for every  $x \in \bar{F}, \tilde{x} \in \bar{\zeta}(x)$ .

Denote

$$\begin{aligned} r^-(x, t) &= \min \{a(x, \tilde{x}, t) : \tilde{x} \in \bar{\zeta}(x)\} \\ r^+(x, t) &= \max \{a(x, \tilde{x}, t) : \tilde{x} \in \bar{\zeta}(x)\}, \quad x \in \bar{F}, t \in R. \end{aligned}$$

$r^-(x, t)$  and  $r^+(x, t)$  are continuous in  $t$  and are constant on the  $h_1$ -orbit of  $x$ . Since  $h_1$  is ergodic, there is  $F_t \subset \bar{F}, F_t < \bar{\zeta}, h_1 F_t = F_t, \mu(F_t) = 1$  such that  $r^+(x, t)$  and  $r^-(x, t)$  equal constants  $r^+(t)$  and  $r^-(t)$  respectively on  $F_t$ .

Let

$$\tilde{F} = \bigcap_{t \text{ is rational}} F_t, \quad \mu(\tilde{F}) = 1, \quad h_1 \tilde{F} = \tilde{F}, \quad \tilde{F} < \bar{\zeta}.$$

We have

$$\begin{aligned} r^-(x, t) &= r^-(t) \\ r^+(x, t) &= r^+(t) \end{aligned} \tag{5.4}$$

for every  $x \in \tilde{F}$  and every rational  $t$ . Since  $r^+(x, t)$  and  $r^-(x, t)$  are continuous in  $t$ , (5.4) holds for all  $t \in R$ .

Let

$$F' = \{x \in \bar{F} : \tilde{F} \cap T(x) \text{ is dense in } T(x)\},$$

$h_t F' = F', t \in R, F' < \bar{\zeta}$  and  $\mu(F') = 1$ . (5.4) implies that

$$r^-(x, t) = r^-(t), \quad r^+(x, t) = r^+(t)$$

for all  $x \in F'$  and all  $t \in \mathbf{R}$ , since

$$r^+(x, t) = \lim_{i \rightarrow \infty} r^+(x_i, t), r^-(x, t) = \lim_{i \rightarrow \infty} r^-(x_i, t)$$

if  $x_i \in T(x) \cap \bar{F}$  and  $x_i \rightarrow x$  in  $T(x)$ .

Take  $x \in F'$  and let  $\tilde{x} \in \bar{\zeta}(x)$  be such that

$$h_{r^-(t)}\tilde{x} \in \bar{\zeta}(h_{t\tilde{x}}).$$

We have

$$a(x, \bar{x}, t) \geq r^-(t) = a(x, \tilde{x}, t) \quad \text{for every } \bar{x} \in \bar{\zeta}(x).$$

This implies that

$$a(\tilde{x}, \bar{x}, r^-(t)) \geq r^-(t) \quad \text{for all } \bar{x} \in \bar{\zeta}(x)$$

and therefore

$$r^-(r^-(t)) = r^-(t) \quad \text{for all } t \in \mathbf{R}. \tag{5.5}$$

We claim that

$$r^-(t) = r^+(t) = t \quad \text{for all } t \in \mathbf{R}. \tag{5.6}$$

Indeed, it follows from (5.3) and the definition of  $r^+$  and  $r^-$  that

$$\begin{aligned} r^-(0) &= r^+(0) = 0 \\ r^-(1) &= r^+(1) = 1 \end{aligned} \tag{5.7}$$

and

$$r^-(t) + r^+(1-t) = 1.$$

Let us first show that

$$r^-(\frac{1}{2}) = r^+(\frac{1}{2}) = \frac{1}{2}.$$

Since  $r^-(t)$  is continuous, there is  $t_0 \in (0, 1)$  such that

$$r^-(t_0) = \frac{1}{2}.$$

This and (5.5) imply that

$$r^-(\frac{1}{2}) = \frac{1}{2}$$

and therefore

$$r^+(\frac{1}{2}) = \frac{1}{2}$$

by (5.7). We have shown that if  $x \in F'$  then

$$h_{1/2}\bar{\zeta}(x) = \bar{\zeta}(h_{1/2}x).$$

This implies that

$$r^-(t) + r^+(\frac{1}{2}-t) = \frac{1}{2} \quad \text{for all } t \in \mathbf{R}.$$

Arguing as above we get that (5.6) holds for  $t = \frac{1}{4}$  and  $t = \frac{3}{4}$ . Proceeding by induction, we get that (5.6) holds for all  $t \in \mathbf{R}$  of the form  $k/2^n$ ,  $k, n = 1, 2, \dots$ . Since  $r^-$  and  $r^+$  are continuous, (5.6) holds for all  $t \in \mathbf{R}$ . (5.6) implies that

$$h_t\bar{\zeta}(x) = \bar{\zeta}(h_{t\tilde{x}}) \quad \text{for all } x \in F' \text{ and all } t \in \mathbf{R}.$$

This completes the proof. □

This work was partially supported by NSF grant MCS-74-19388.



REFERENCES

- [1] B. Marcus. The horocycle flow is mixing of all degrees. *Inventiones Math.* **46** (1978), 201–209.
- [2] D. Ornstein & B. Weiss. Geodesic flows are Bernoullian. *Israel J. Math.* **14** (1973), 184–197.
- [3] M. Ratner. Horocycle flows are loosely Bernoulli. *Israel J. Math.* **31** (1978), 122–131.
- [4] M. Ratner. Rigidity of horocycle flows. *Ann. Math.* **115** (1982), 597–614.
- [5] V. A. Rohlin. On basic concepts of measure theory. *Mat. Sbornik* **67** (1949), 107–150. (In Russian.)
- [6] H. C. Wang. On a maximality property of discrete subgroups with fundamental domain of finite measure. *Amer. J. Math.* **89** (1967), 124–132.